

现代语言学丛书

主编 王宗炎 戴炜栋

美国语言学简史

A Concise History of American Linguistics

赵世开 编著



上海外语教育出版社

外教社 SHANGHAI FOREIGN LANGUAGE EDUCATION PRESS

www.sflep.com

主 编 王 宗 炎 戴 炜 恂

美国语言学简史

A Concise History of American Linguistics

赵世开 编著
廖秋忠 审订

 上海外语教育出版社
外教社 SHANGHAI FOREIGN LANGUAGE EDUCATION PRESS

图书在版编目(CIP)数据

美国语言学简史/赵世开著. —上海:上海外语教育出版社,2013
(现代语言学丛书)

ISBN 978-7-5446-3478-6

I. ①美… II. ①赵… III. ①语言学史—美国 IV. ①H0-097.12

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第237297号

出版发行: 上海外语教育出版社

(上海外国语大学内) 邮编: 200083

电 话: 021-65425300 (总机)

电子邮箱: bookinfo@sflep.com.cn

网 址: <http://www.sflep.com.cn> <http://www.sflep.com>

责任编辑: 蒋浚浚

印 刷: 同济大学印刷厂

开 本: 890×1240 1/32 印张 5.75 字数 162 千字

版 次: 2013 年 12 月第 1 版 2013 年 12 月第 1 次印刷

书 号: ISBN 978-7-5446-3478-6 / H · 1809

定 价: 17.00 元

本版图书如有印装质量问题,可向本社调换

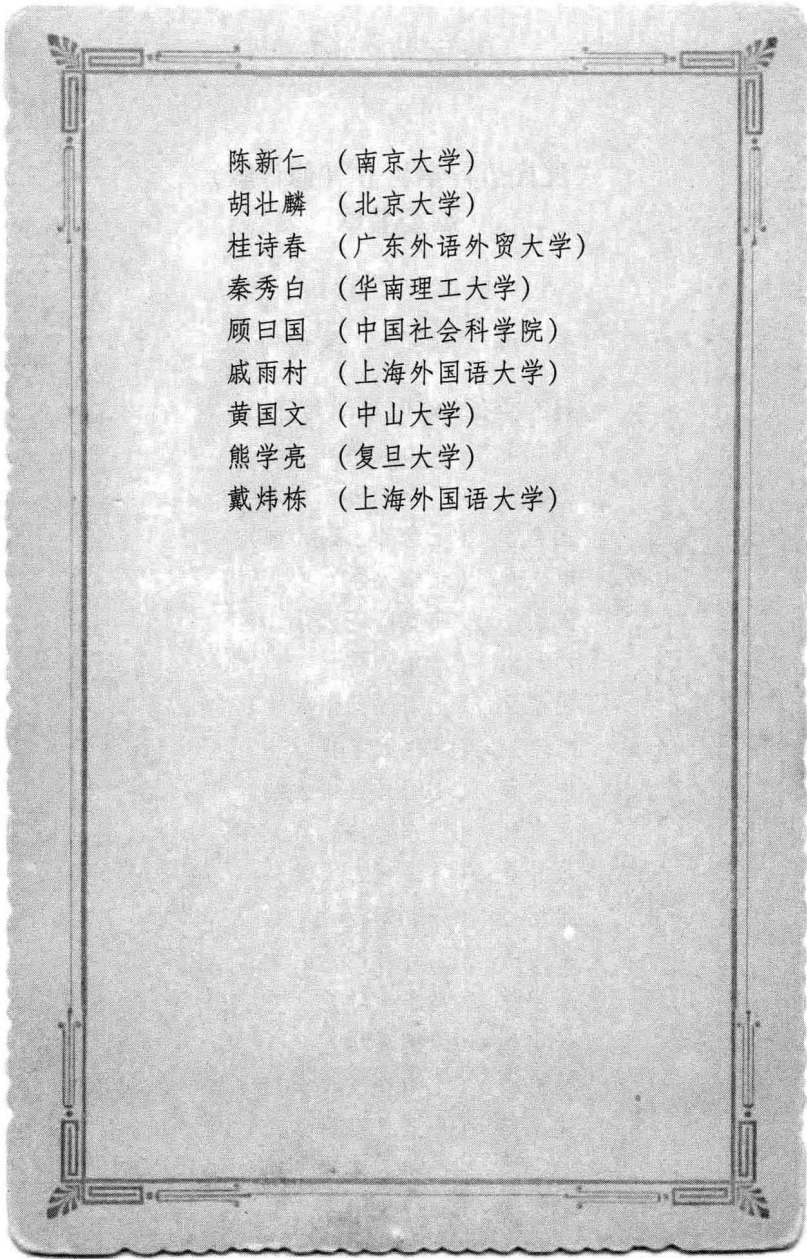
“现代语言学丛书”(修订版)

编委名单

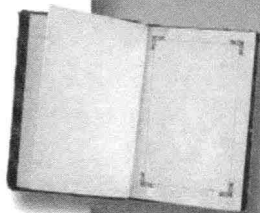
主 编 王宗炎 戴炜栋

编 委(按姓氏笔划为序)

- 王宗炎 (中山大学)
王初明 (广东外语外贸大学)
王德春 (上海外国语大学)
申 丹 (北京大学)
伍铁平 (北京师范大学)
刘世生 (清华大学)
庄智象 (上海外国语大学)
朱永生 (复旦大学)
许余龙 (上海外国语大学)
何自然 (广东外语外贸大学)
张日昇 (香港理工大学)
张绍杰 (东北师范大学)
束定芳 (上海外国语大学)
杨永林 (清华大学)
杨信彰 (厦门大学)
杨惠中 (上海交通大学)
沈家煊 (中国社会科学院)



陈新仁 (南京大学)
胡壮麟 (北京大学)
桂诗春 (广东外语外贸大学)
秦秀白 (华南理工大学)
顾曰国 (中国社会科学院)
戚雨村 (上海外国语大学)
黄国文 (中山大学)
熊学亮 (复旦大学)
戴炜栋 (上海外国语大学)



『现代语言学丛书』修订说明

外教社“现代语言学丛书”自 20 世纪 80 年代面世以来,在语言学界产生了深远的影响,深受国内外广大读者的赞誉。这套丛书的作者均为我国语言学界知名专家和学者,在语言学教学和研究领域成就斐然。丛书深入、系统地介绍了现代语言学各领域的基本理论、研究方法和学术成果,为推动我国的语言学研究 and 外语教学作出了积极的贡献。

随着语言科学的不断发展,语言学应用的范围也越加宽泛。作为一门迅速发展的学科,近年来,现代语言学在研究语言结构、语言运用、语言的社会功能和历史发展等领域,新理论、新方法、新成果和新动向层出不穷,研究的内涵逐步深入,外延也不断拓宽,成为近半个世纪以来发展最快、变化最大的人文学科之一。

为使国内外广大读者及时了解现代语言学各个领域的最新发展态势,外教社对“现代语言学丛书”陆续进行修订和扩充。新版丛书在对原有的学术精华进行补充和完善的基础上,广泛吸纳近 20 年来国内外语言学领域的最新研究成果,融“经典”与“创新”为一体,从而更具有学术性、科学性和实用性。

作为开放系列丛书,这套丛书将与时俱进,不断丰富学科内容,拓宽研究领域,为广大读者展现现代语言学的各项前沿成果,从而更有力地推动这一学科的建设与发展。

上海外语教育出版社

2010 年 8 月

总序

现代语言学丛书

“现代语言学丛书”自 20 世纪 80 年代陆续推出之后,在业内产生了深远的影响。该套丛书的编委会委员和编写者均为学界知名专家学者,在语言学的不同领域取得了很大成就。正是他们的辛勤努力使得丛书具备普及与提高相结合、引进与本土化相融合的特色,而丛书前沿性的学术内容、深入浅出的理论阐释、科学规范的研究方法等使高等院校的师生、外事外贸单位的翻译、新闻出版界的编辑等语言工作者和学习者受益匪浅,得到他们广泛的认同和喜爱,为推动我国语言学的研究和发展作出了积极的贡献。

近 20 年来,现代语言学作为发展最快的学科之一,有许多新发现和新成果,需要进行多角度、多层次、全方位的研究。目前人文科学、社会科学和自然科学等的渗透使得语言学的分支更加丰富,出现了越来越多的交叉学科。语言学家的研究视野也得以逐步拓宽,探索更加深入,研究观念不断更新,研究范式更加多样化。为了更加充分地反映这一发展趋势,及时向广大读者反馈语言学及相关学科的最新研究成果,我们在征求编委会委员、广大教师和学生意见的基础上,对“现代语言学丛书”进行修订,力求全方位呈现该学科领域的新理论、新观点、新方法、新结论。

该丛书修订版一方面保留了原版编者权威、内容全面、编辑规范的特点,另一方面突出“经典”和“新颖”两个特色,注重学术历史积淀与社会发展的契合,使丛书更加具有学术性、科学性和实用性。这套丛书仍然是开放的,将陆续出版语言学及相关学科的权威研究成果,以促进我国的语言学研究和学科建设。首批推出的系列著作涉及语言学科的不同层面,涵盖学科研究的前沿内容和最新成果,如《语言学新视角》、《“人本语义学”十论》、《语言系统及其运作》(修

订本)、《现代语言学的特点和发展趋势》(修订本)、《比较词源研究》等。

作为人类交流的工具和文化的载体,语言的重要性决定了语言学的重要性。语言学的发展不仅受到各个学科的影响,也同时影响到其他各学科的发展。只有充分了解该学科的最新研究态势,切实关注语言学科的发展,才能更好地了解语言,运用语言。相信在业内专家学者和广大读者的支持下,“现代语言学丛书”修订版将充分发挥良好的学术影响,为语言学及相关学科的进一步发展作出更大贡献。

高等学校外语专业教学指导委员会主任委员

戴炜栋

2010年9月

《现代语言学丛书》

编委名单(原)

主 编 王宗炎

副主编 戴炜栋

编 委(按姓氏笔划为序)

王宗炎 (中山大学)

王彤福 (上海外语教育出版社)

王德春 (上海外国语大学)

伍铁平 (北京师范大学)

张日昇 (香港理工大学)

赵世开 (中国社科院语言研究所)

胡壮麟 (北京大学)

桂灿昆 (广东外语外贸大学)

桂诗春 (广东外语外贸大学)

戚雨村 (上海外国语大学)

缪锦安 (香港大学)

戴炜栋 (上海外国语大学)

总序 (原)

为什么出版《现代语言学丛书》?

因为我们感到,中国现代化包括许多方面的工作,其中之一是语言学研究的现代化。我们希望这一套丛书的出版,会有助于这一工作的开展。

近几十年来,国外语言学的研究进展很快。一方面,关于语言的内部结构,出现了各种理论和模式;另一方面,从各种不同的学科去研究语言,产生了诸如人类语言学、社会语言学、心理语言学、神经语言学、计算语言学等多科性研究。了解和介绍这两方面的理论、模式、实验和数据,供我国语言研究者参考,从而为语言学研究的现代化出一点力,这是我们的希望。

要做到语言学研究的现代化是不容易的。首先要对国外新的语言学理论加以分析和比较,作出我们自己的判断;更重要的是要结合汉语的研究



加以验证,写出结合中国实际的论著。我们这里先做第一步工作。

中国语言学史上,不乏利用外国的语言理论,为汉语研究开辟新路的例子。郑樵说:“切韵之学,起自西域。”马建忠以拉丁文法为范式,写出了《马氏文通》。赵元任、罗常培等前辈先生运用描写语言学的方法,为我国方言调查做出了典范。近时汉语语法学家利用国外语言学的研究方法,使语法现象的分类和范畴的描写更有理据,更为精确。先行者研究外国语言理论的态度,永远是值得我们学习的。

作为第一步,我们打算出版 15 至 20 种书。以普及为主,逐步提高,以引进为主,同时注意结合我国的实际。我们希望和国内语言学界同志共同努力,填补我国语言学科中的一些空白点。

我们心目中的读者,是高等学校中文、外文和其他文史专业的师生,翻译界、新闻出版界人士,中学语文教师,以及一般语文工作者和爱好者。我们将力求用明白易懂的语言介绍新的学说和理论。

我们将注意国外新出的语言学文献,为中国的语言学的现代化尽快提供信息。我们的力量还很薄弱,我们要努力去做,并热诚希望国内语言学者和语文工作者给予指导、批评和支持。

《现代语言学丛书》编委会

1982 年 11 月初稿

1984 年 5 月修改稿

前 言

我写这本小书的目的原来是想给读者提供关于美国语言学发展的概貌。这本书是六年前“现代语言学丛书”的编委们在广州的一次会上确定的。考虑到目前语言学史的著作不多,按国别写的就更少,我想做这样一件工作是有意义的。于是我把自己二十多年来积累的材料加以整理和编写。写完以后,我发现这本书跟原来的设想有不少差距。为什么会是这样呢?

首先,我所掌握的材料有限,特别是对一些背景材料几乎一无所知。在写作过程中,我感到要把某些学说或事件串起来非常困难。重要的原因之一就是材料不足。这样就难以揭示内在的有机联系,当然也就谈不上作某些必要的评述。

第二,我对美国的历史、哲学、经济、自然科学史等方面的知识欠缺,这样就很难把语言学的发展跟其他方面联系起来;而这正是一部语言学史必不可少的内容。语言学的发展不可能是孤立的。脱离当时具体的社会历史条件,单独谈语言学的发展显然是说不清楚的。

第三,我的语言学理论和实践经验都不足。这就使得我不可能从一个中国人的角度对美国语言学的历史发展作一些客观的评论。本来这正是我写这本书所应该承担的任务。

限于以上种种主观上外加客观上条件的不足,这本小书只能算是美国语言学部分资料的汇编。尽管我还是朝原来的目标作了些努力,对某些学术思想和事件作了些处理,但这只是初步的和不成熟的。比如对美国语言学发展的分期,我参考其他学者的观点加上主观的看法作了目前的安排。不同的人对此一定会有不同的意见,这

是很自然的。如何分得更合理些是有待深入研究的。我作的分期只是初步的,可以进一步讨论。在写作中,对某些人物或事件我也作了一点浮浅的评述,是否恰当也要求教于读者。总之,我只希望这本小书能给读者为了解美国语言学的发展提供一点资料和线索。此外,我也希望这本小书的出版能激起人们对语言学史研究的兴趣和重视。在这里我想用“抛砖引玉”这句老话来表达我上述所说的话的意思。

这本书的写成曾得到了不少人的帮助和指教。我感谢吕叔湘先生这么多年来在我阅读美国语言学文献中所给予的教导,许国璋、王宗炎先生对我写这本书提出过一些希望和要求,叶蜚声先生也对本书的写作提出过意见。我特别要感谢廖秋忠先生认真审阅了全书的初稿并提出了许多中肯的意见。经过修改,原稿有了改进,但限于资料和我的能力,书中免不了还有不少疏漏或错误的地方,这些都应该由我个人负责,敬请读者批评指正。如果有可能,我希望以后能对此书作进一步的修订。

赵世开

1986年6月30日

北京,塔院。

美国语言学简史

目
录

0 导言

0.1	“美国语言学”的定义	1
0.2	美国语言学的分期	2
0.3	美国语言学家的组成概况	3
0.3.1	国际背景	3
0.3.2	辈分	4
0.3.3	派别	4
0.4	序幕	5
0.4.1	辉特尼(1827—1894)	5
0.4.2	辉特尼的贡献	6

1 鲍阿斯和萨丕尔时期(1911—1932)

1.1	鲍阿斯	9
1.2	《美洲印第安语手册》的“序言”	9
1.3	鲍阿斯的贡献	19
1.4	萨丕尔	20
1.5	萨丕尔的《语言论》	21
1.6	萨丕尔—沃夫假说(The Sapir-Whorf Hypothesis)	27
1.7	萨丕尔的贡献	29

2 布龙菲尔德时期(1933—1950)

2.1	布龙菲尔德	31
2.1.1	生平	31
2.1.2	《语言论》	34
2.1.3	布龙菲尔德的贡献	42
2.2	音位学说	43
2.2.1	本时期“音位”的讨论	44
2.2.2	这一时期音位学说的特点	53
2.3	语法的理论和方法	58
2.3.1	语素识别	59